



PMG Asturias Powder Metal S.A.U., Pol. Ind. Vega de Baiña s/n, 33682 Mieres-Spain

Delivery Note

Company
Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno

Delivery Note number 80442915
Delivery Note date 10/04/2023



Shipping address:

Company
Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
I-70026 MODUGNO

Your Order-No. 4500652170+659845
Customer No. 101132
Your VAT-No. IT04886850728
Our VAT-No. ESA33478983

Transport Details:

Shipping conditions: forwarding agent
Delivery conditions: EXW Mieres, Asturias
Unloading point: 14249

Zero-rated intra-Community supply according to Art. 138 section 1 Directive 2006/112/EC.

"The final holder of the packaging waste and used packaging must give it, in appropriate conditions of materials separation to an economic operator for its reuse or to an authorized packaging waste recycler or recover"

Sample order for project Sirius PO 4500652170/4500659845
Buyer: Annina Haid
annina.haid@magna.com

Item	Material No. / description	Customer Mat. No.	Batch	Boxes	Quantity	Units	Weight	Units
10	1000003275	M0145781	6754AP0223	1	5	PC	1,55	KG
	S6754 Synchronizer Hub 2/6							
	Your Order-No. / Item:	4500652170-659845						

Packaging overview:

Identification	Designation	Customer Mat. No.	Weight	Volume	Quantity
3100000025	Karton N-10		0,20 KG	0	1
Net Weight:			1,55KG		1
Gross weight:			1,75KG		
Total volume:			0,00		

360367
50261455

3190/0

PPAP

KUEHNE+NAGEL s.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata: 5
Quantità effettiva:
Tipo Imballaggio:
Quantità Imballi:
Conformità alle schede d'imballo: SI NO
Data controllo: 10.04.23
Firma: [Signature]

PASSION DRIVES US



POWDER METAL GOLDSCHMIDT | PMG Asturias Powder Metal S.A.U | Pol. Ind. Vega de Baiña s/n | 33682 Mieres-Spain | +34 985 44 68 00 |

Tania.koloskacuetos@pmgsinter.com | pmgsinter.com

Managing Director: Antonio Agudín

Reg. Mercantl de Asturias, al Tomo 2016 | Folio 53, Hoja AS-15171, Inscrp. 1ª | VAT ID: ESA33478983 | BW BANK, GERMANY | SWIFT/BIC: SOLADEST600 |

IBAN: DE97 6005 0101 0002 8892 98

EDI - ISSUE SLIP *

SHPMT.REF.No.:73714

04.10.2023 - 11:29

VENDOR -PLANT: 1100
-No: 91014517

RECIPIENT -PLANT-CUST: 100
-NUMBER: 101132

UNLOADING POINT: 14249
STORAGE LOCATION:
POINT OF CONSPTN:
SHIPPING TYPE: Truck
CARRIER: Schweitzer
Gmb
-NUMBER:

PMG Asturias Powder Metal
S.A.U.
Pol. Ind. Vega de Baiña
33682 Mieres

Magna PT Spa
Via dei Ciclamini 4
70026 Modugno

DN-NO	REF.NO.-CUST.	QTY	UoM U/C	DESCRIPTION OF DELIVERY	
80442914	M0145781	351,000	PC	/ S6754 Synchronizer Hub 2/6	
4500652170+6					
10.04.2023	1000003275				
010	VP:	1		-PALET PLASTICO 800x600	X
	Batch: 6754AP0223			Dang.goods:	351,000 3000000321

80442915	M0145781	5,000	PC	/ S6754 Synchronizer Hub 2/6	
4500652170+6					
10.04.2023	1000003275				
010	VP:	1		-Karton N-10	X
	Batch: 6754AP0223			Dang.goods:	5,000 3100000025

***** E N D *****

Les parties encadrées de lignes grasses doivent être remplies par le transporteur
 The space framed with bold lines must be filled in by the carrier
 A remplir sous la responsabilité de l'expéditeur
 To be completed on the sender's responsibility

1 Expéditeur (denumire, adresă, țară)
Sender (name, address, country)
Expéditeur (nom, adresse, pays)
 PMG Asst. Ias Powder Metal, S.A.U.
 Pol. Ind. Vega de Baïna, s/n,
 E-33682 Miereș

SCRISOARE DE TRANSPORT INTERNAȚIONAL
INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE
LETTRE DE VOITURE INTERNATIONALE



3544

2 Destinatier (nume, adresă, țară)
Consignee (name, address, country)
Destinataire (nom, adresse, pays)
 MAGNA PT. SPA
 VIA IZICLAMINI 4
 70026 MODUGNO ITALIA

16 Operator de transport (denumire, adresă, țară)
Carrier (name, address, country)
Transporteur (nom, adresse, pays)

MYDTIR S.R.L.
 T.V.A.: RO23128964 - J01/104/2008
 Str. Dorobantilor Nr. 17 - Sebes RO-515800
 Contact: Damian Marius
 Tel.: +4 0732-009.516
 E-mail: mydtransport@yahoo.com

3 Locul de descărcare
Place of delivery of the goods (place, country)
Lieu prévu pour la livraison de la marchandise (lieu, pays)
 IDEM 2

17 Transportatori succesivi (nume, adresă, țară)
Successive carriers (name, address, country)
Transporteurs successifs (nom, adresse, pays)
 AB 22 MID ABSOTIR

4 Locul încărcării (loc, țară, dată)
Place and date of taking over the goods (place, country, date)
Lieu et date de la prise en charge de la marchandise (lieu, pays, date)
 DMG

18 Rezerve și observații ale transportatorilor
Carrier's reservations and observations
Reservas et observations des transporteurs

5 Documente anexate
Documents attached
Documents attachés
 PMG Asst. Ias Powder Metal, S.A.U.
 Pol. Ind. Vega de Baïna, s/n,
 E-33682 Miereș

6 Mărci și numere Marks and Nos Marques et numéros	7 Nr. de colete Number of packages Nombre des colis	8 Mod de ambalare Method of packing Mode d'emballage	9 Natura mărfii Nature of the goods Nature de la marchandise	10 Nr. statistic Statistical number No. statistique	11 Greutate brută, kg Gross weight, kg Poids brut, kg	12 Cubaj, m3 Volume, m3 Cubage, m3
33 PALETI - PIEZAS - ACEFO					9.133 kg	

13 Instrucțiunile expeditorului
Sender's instructions
Instructions de l'expéditeur

19 Convenții speciale
Special agreements
Conventions particulières

14 Instrucțiuni de plată / Instructions as to payment for carriage
Prescription d'affranchissement
 Plata la expediție / Carriage paid / Franco
 Plata la destinație / Carriage forward / Non franco

20 Plată prin To be paid by A payer per	Expéditeur Sender Expéditeur	Moneda Currency Monnaie	Destinatier Consignee Destinataire
Preț transport Carriage charges Prix de transport			
Sold / Balance / Solde			
Taxa suplimentare Supplém charges Suppléments			
Accesorii Other charges Frais accessoires			
Total			

21 Stabilit în
Established in
Etablie à

15 Suma de plată /
Cash on delivery / Remise
KUEHNE-NAGEL S.R.L.
 Via Iziclamini, nr. 70026 Modugno (BA)

22

PMG Asst. Ias Powder Metal, S.A.U.
 Pol. Ind. Vega de Baïna, s/n,
 E-33682 Miereș
 Semnatura și stampila expeditorului
 Signature and stamp of the sender
 Signature et timbre de l'expéditeur

23

MYDTIR S.R.L.
 T.V.A.: RO23128964 - J01/104/2008
 Str. Dorobantilor Nr. 17 - Sebes RO-515800
 Semnatura și stampila transportatorului
 Signature and stamp of the carrier
 Signature et timbre du transporteur

24 Recepția mărfii
Place
Marchandises
 Data
 on
 le
 18 APR 2023
 Semnatura și stampila de primire
 Signature and stamp of the consignee
 Signature et timbre du destinataire
"Rișca de pierdere a cantității"
Verifica și cantitatea și cantitatea

(ADR) - En cas de marchandises dangereuses indiquées, le droit de ligne du carrier Number ONU-Marchandises des classes 1 et 7, voir demande spéciale dans ADR, Partie 5, Numéro d'identification et Groupe d'emballage.
 - In case of dangerous goods mention on the last line of this column, UN number, Goods from class 1 and 7: see special documentation demands in ADR, Part 5, The last number and packing Group.